

# MESTSKÝ ÚRAD ZLATÉ MORAVCE

V Zlatých Moravciach 28.06.2012

Číslo materiálu: 265/2012-MsZ

Mestskému zastupiteľstvu  
v Zlatých Moravciach

k bodu: **Návrh na použitie účelových finančných prostriedkov za kompenzáciu nákladov vynaložených mestom na vybudovanie energetických zariadení**

---

**Predkladá:**

Ing. Peter Lednár, CSc.  
primátor mesta

**Spracoval:**

PaedDr. Ľubomír Martinka, MBA  
prednosta MsÚ

Ing. Iveta Szobiová  
vedúca oddelenia financií a rozpočtu

**Napísal:**

Ing. Iveta Szobiová  
vedúca oddelenia financií a rozpočtu

**Návrh na uznesenie:**

Mestské zastupiteľstvo v Zlatých Moravciach

p r e r o k o v a l o

- a) návrh na zrušenie uznesenia č. 318/2008 zo dňa 24.9.2008
- b) návrh na použitie účelových finančných prostriedkov za kompenzáciu nákladov vynaložených mestom na vybudovanie energetických zariadení
- c) návrh prílohy č. D2 k dodatku č. 1 o doplatku kompenzácie k Zmluve o poskytnutí finančných prostriedkov č. 07/2004/608 so zmenou účelu na rekonštrukciu budovy výmenníkovej stanice na prevádzku centra poskytujúceho služby obyvateľstvu

r u š í

uznesenie č. 318/2008 zo dňa 24.9.2008

s c h v a ľ u j e

1. použitie finančných prostriedkov za finančnú kompenzáciu nákladov obcí na vybudované energetické zariadenia vo výške 17.020,88 € na úhradu kapitálových výdavkov spojených s rekonštrukciou budovy výmenníkovej stanice č. 3 na Duklianskej ul., parc. č. reg. C 1364/1 na prevádzku centra poskytujúceho služby

- obyvateľstvu zo strany mesta
2. prílohu č. D2 k dodatku č. 1 o doplatku kompenzácie k Zmluve o poskytnutí finančných prostriedkov č. 07/2004/608 so zmenou účelu na rekonštrukciu budovy výmenníkovej stanice na prevádzku centra poskytujúceho služby obyvateľstvu
  3. zmenu rozpočtu Mesta Zlaté Moravce na rok 2012 nasledovne:  
Úprava v príjmovej časti rozpočtu (kód zdroja 60):  
312005- Transfer v rámci verejnej správy z FNM SR  
+ 17.020,88 €  
Úprava vo výdavkovej časti rozpočtu (kód zdroja 60):  
06.2.0 717002- Rekonštrukcia a modernizácia  
+ 17.020,88 €

---

podpis predkladateľa

## Dôvodová správa

Predkladáme návrh na použitie účelových finančných prostriedkov poskytnutých na základe Uznesenia vlády SR č. 461 zo dňa 17. 05. 2006 s použitím majetku Fondu národného majetku SR v roku 2006 v súlade s § 28 zák. č. 92/1991 Zb. o podmienkach prevodu majetku štátu na iné osoby v znení neskorších predpisov na doplatenie kompenzácií nákladov miest a obcí do energetických zariadení. Vzhľadom na uvedené FNM SR poskytol obciam finančné prostriedky uvedené v Zozname Ministerstva hospodárstva SR a v Zozname doplatkov Ministerstva hospodárstva SR.

Mesto Zlaté Moravce podpísalo dňa 13. 10. 2006 Dodatok č. 1 o doplatku kompenzácie k Zmluve o poskytnutí finančných prostriedkov č. 07/2004/608, na základe ktorého mu FNM SR prostredníctvom Prima banky Slovensko a. s. poskytla finančné prostriedky vo výške **17.020,88 € (512.771,- Sk)**.

Finančné prostriedky je Mesto ako príjemca kompenzácie FNM SR oprávnený použiť v súlade s účelmi uvedenými v zmluve o poskytnutí finančných prostriedkov a to nasledovne:

- a) na splatenie ďalších záväzkov obce po lehote splatnosti pričom doklad musí mať dátum splatnosti najneskôr 30.6.2002,
- b) na ďalšie kapitálové výdavky na realizáciu rozvojových programov mesta, pričom doklad na uvedenú akciu musí byť vystavený najskôr 1.4.2002,
- c) na splatenie úverov prijatých obcou pred 30.11.2003 alebo ich časti.

Za týmto účelom Mesto musí vypracovať tabuľkový prehľad, ktorého obsah schváli mestské zastupiteľstvo.

Vzhľadom k tomu, že účelové finančné prostriedky vedené v Prima banke Slovensko a. s. neboli od r. 2006 zo strany Mesta čerpané je zostatok účtu k 31.12.2011 vo výške 17.020,88 Eur.

Čerpanie účelových prostriedkov bolo schválené na 31.zasadnutí MZ dňa 24.9.2008 uznesením č. 318/2008 na krytie výdavkov na rekonštrukciu Dlhej ulice. Výdavky na rekonštrukciu Dlhej ulice boli hradené z príjmov mesta a stavba bola zaradená do majetku mesta v roku 2011. Z tohto dôvodu predkladáme zároveň na zrušenie citovaného uznesenia.

Na základe vyššie uvedeného predkladáme návrh na čerpanie účelových finančných prostriedkov vo výške 17.020,88 € na úhradu kapitálových výdavkov spojených s rekonštrukciou budovy výmenníkovej stanice č. 3 na Duklianskej ul., parc. č. reg. C 1364/1 na prevádzku centra poskytujúceho služby obyvateľstvu zo strany mesta (detské centrum, pobočka kancelárie prvého kontaktu).

### Stanovisko Mestskej rady:

Mestská rada na svojom zasadnutí konanom dňa 25.6.2012 prerokovala návrh na použitie účelových finančných prostriedkov za kompenzáciu nákladov vynaložených mestom na vybudovanie energetických zariadení odporúča predložiť materiál na rokovanie MsZ.



Vysvetlivky k Prílohe č.: D2

- 1) Táto Príloha č. D2 sa vyplní aj vtedy, ak sa celý objem prostriedkov v zmysle "Dodatku o doplatku kompenzácie k Zmluve o poskytnutí finančných prostriedkov" vyčerpá na prefinancovanie záväzkov po lehote splatnosti v zmysle Prílohy č. D1. V tom prípade sa v riadku "Objem kapitálových výdavkov spolu" v stĺpci Predpokladaný objem uvedie 0,- €.
- 2) Kapitálové výdavky sa uvedú v poradí dôležitosti z pohľadu mesta/obce pričom pre účely tejto zmluvy sa splátky prijatých úverov považujú za najmenej dôležité.
- 3) Zoznam kapitálových výdavkov sa naplní akciami iba do výšky celkového nároku v zmysle "Dodatku o doplatku kompenzácie k Zmluve o poskytnutí finančných prostriedkov".